

**VÝROČNÍ
ZPRÁVA**

20

10

TŘI



občanské sdružení



Obsah:

| | |
|---|-----------|
| 1. ÚVODNÍ SLOVO PŘEDSEDKYNĚ SDRUŽENÍ | 2 |
| 2. POSLÁNÍ SDRUŽENÍ..... | 3 |
| 3. CÍLE SDRUŽENÍ | 3 |
| 4. HISTORIE SDRUŽENÍ..... | 3 |
| 5. ORGÁNY SDRUŽENÍ..... | 4 |
| 6. KONTAKTNÍ ÚDAJE..... | 5 |
| 7. SLUŽBY | 6 |
| 7.1 Lůžkový hospic Dobrého Pastýře..... | 6 |
| 7.2 Mobilní hospic Dobrého Pastýře..... | 8 |
| 7.3 Ambulance paliativní medicíny a léčby bolesti..... | 8 |
| 7.4 Domácí péče | 9 |
| 7.5 Centrum denních služeb – Klub Dobrého Pastýře..... | 9 |
| 7.6 Odlehčovací služby terénní | 10 |
| 7.7 Asistenční auto | 10 |
| 7.8 Odborné sociální poradenství..... | 11 |
| 7.9 Půjčovna zdravotnických a kompenzačních pomůcek | 11 |
| 8. KOMUNITNÍ DŮM S KOSTELEM NEJSVĚTĚJŠÍ TROJICE..... | 12 |
| 8.1 Vzdělávání | 12 |
| 8.2 Komunitní aktivity | 12 |
| 8.3 Kostel | 13 |
| 9. ALTERNATIVNÍ ŠKOLA..... | 13 |
| 10. DOBROVOLNÍCI..... | 13 |
| 11. AKCE PRO VEŘEJNOST | 14 |
| 12. ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ | 16 |
| 13. VÝROK AUDITORA..... | 19 |
| 14. DÁRCI V ROCE 2010 (provozní a investiční prostředky) | 20 |
| 15. Z DOPISŮ PŘÍBUZNÝCH PACIENTŮ..... | 23 |
| 16. ČLENSTVÍ V ORGANIZACÍCH | 24 |



Vážení přátelé,

v roce 2010 naše sdružení oslavilo 10. narozeniny. Byl to rok plný nových aktivit, ale i čas tříbení těch dřívějších. Lůžkový hospic se po dvou letech stabilizoval, zvládli jsme získat i dostatek financí na provoz. Během tohoto období na mnoha z nás bylo vidět vyčerpání a únava z předchozích náročných let. Přesto se díky mnoha skvělým lidem, kteří znovu napjali síly, povedlo rozšířit nabídku služeb a stabilizovat ty stávající.

Mobilní hospic, který byl po otevření lůžkového trochu v ústraní, je dnes velmi žádanou službou a lidé, kteří v něm pracují, jsou skuteční profesionálové. Otevřeli jsme Centrum denních služeb, které si během roku získává stále větší oblibu nejen u pacientů hospice, ale i u dalších seniorů z okolí. Řada dalších zdravotně-sociálních služeb si našla své místo a naše sdružení se díky práci celého týmu stalo největším poskytovatelem těchto služeb v regionu s přesahem na Prahu.

Rozvoj komunitních aktivit a dobrovolnické činnosti napomáhá cílům sdružení, které si klade za cíl bořit bariéry mezi generacemi a vracet do našeho okolí důstojné rodinné vztahy. Přesto stále narážíme na velký ostych a obavy z místa, kde umírají lidé. Více než během na dlouhou trať je boření těchto bariér namáhavou chůzí, která ještě musí překonat hodně překážek. Navzdory tomu se tyto aktivity stávají samozřejmou součástí naší práce a přinášejí i do péče o pacienty a klienty hodně nového.

Jsem si vědoma, že takové dílo by nemohlo vzniknout ani pokračovat bez řady výborných lidí, kteří své zaměstnání berou jako poslání a vnášejí do něj nejen výkon, ale i radost a naději. A za tyto lidi jsem velmi vděčná. Přesto se stále potýkáme i s nezdary v mezilidských vztazích, kdy se očekávání některých lidí neztotožňují s cíli sdružení a nevedou k rozvoji, který by byl užitečný pro všechny. Tyto neúspěchy jsou pro nás cennou zkušeností, která nás neustále nutí se vracet k základům našeho poslání a cílům, které jsme si jako sdružení na začátku vytyčili.

V příštím roce před námi stojí neméně náročný úkol. Chtěli bychom se aktivně podílet na dalším rozvoji paliativní péče vzděláváním odborné i laické veřejnosti. Nabízíme lékařům vzdělání k přípravě na atestaci a chystáme akreditaci dalších odborných školení. Pro tyto činnosti už nejsou prostory hospice dostačující. Minulý rok jsme dále pokročili ve stavbě nové budovy, která by nám rozšířila prostory pro zaměstnance a příbuzné hospice, umožnila organizovat vzdělávací a komunitní aktivity a v neposlední řadě vytvořila duchovní prostor pro pacienty, jejich blízké i lidi z našeho blízkého okolí. Kostel je navržený tak, aby ho mohlo využívat více církví. Zároveň nabídne důstojný prostor pro kulturu v obci. Může se zdát, že v dnešní době je to nemožné, ale věřím, že díky podpoře dobrých lidí, kteří si uvědomují potřebnost duchovních základů v našem životě, se dílo podaří.

Děkuji všem, kteří se na tomto Božím díle jakkoliv podíleli a bez kterých by nebylo takové, jaké dnes je. Děkuji všem dárcům a dobrodincům, velkým i malým, kterým mohu slíbit, že se budeme i nadále snažit s jejich prostředky hospodařit poctivě a odpovědně k prospěchu těch slabších. Děkuji všem, kteří o nás mluví hezky i těm, kteří nás neustále udržují ve střehu svou kritikou a negativním hodnocením. Neméně děkuji těm, kteří se za nás přimlouvají a pomáhají svými duchovními kořeny, aby bylo dobré dílo opravdu pevné.

MUDr. Tereza Dvořáková



2

POSLÁNÍ SDRUŽENÍ

Posláním Občanského sdružení TŘI je poskytovat pomoc a péči těm, kteří pomoc potřebují, a budovat prostor, kde se mohou potřební setkávat s těmi, kteří pomoci mohou, chtějí a umí. Vzájemnou pomocí a spoluúčastí přispíváme k upevňování mezilidských vztahů, ať již při doprovázení v těžkých životních situacích nebo při odpočinku a růstu ve chvílích radosti. Posláním sdružení je také osvětová činnost, která boří bariéry mezi generacemi a zbavuje veřejnost strachu ze smrti. Snažíme se o návrat důstojných tradic rodinného doprovázení a poskytování odborné péče tam, kde již rodinná péče nestačí.

3

CÍLE SDRUŽENÍ

- Zajišťovat a zdokonalovat komplexní hospicovou péči,
- zajišťovat a zdokonalovat ostatní sociální služby,
- pokračovat ve stavbě komunitního domu a vzdělávacího centra s kostelem Nejsvětější Trojice,
- realizovat vzdělávací projekty pro zaměstnance, odbornou veřejnost lékařů, zaměstnanců ve zdravotních a sociálních službách, pro dobrovolníky i laickou veřejnost,
- realizovat ideový i projektový záměr pro alternativní TŘI-stupňovou školu se sportovištěm a ubytovací kapacitou.

4

HISTORIE SDRUŽENÍ

- 1992 Vzniká „Společnost pro výstavbu farního střediska v Čerčanech“, která získává pozemek v centru Čerčan, záměr je zapracován do územního plánu, upevňuje se spolupráce mezi třemi církvemi.
- 2000 Změna stanov sdružení, redefinice cílů a poslání sdružení společně se změnou názvu na Občanské sdružení TŘI, definování obsahu plánovaného centra v Čerčanech.
- 2001 Podrobná specifikace stavebního a provozního programu jednotlivých částí budoucího centra, sladění s územním plánem, zpracování architektonicko-urbanistické studie centra.
- 2002 Dokumentace pro územní rozhodnutí hospice.



- 2003 Územní rozhodnutí a stavební povolení pro stavbu hospice, požehnání základního kamene, výběr dodavatele stavby na základě veřejného výběrového řízení, zahájení provozu Mobilního hospice v Benešově.
- 2004 Stavební povolení a výběr dodavatele stavby kostela, resp. komunitního domu s kostelem.
- 2005 Mobilní hospic Benešov je iniciátorem vzniku a zakládajícím členem Asociace poskytovatelů hospicové paliativní péče – APHPP.
- 2006 Zahájena výstavba hospice v Čerčanech, Mobilní hospic Benešov na základě poptávky zahajuje program Asistenčních služeb – službu Osobní asistence s asistenčním autem.
- 2007 Dokončena hrubá stavba Hospice Dobrého Pastýře v Čerčanech, registrována terénní sociální služba Osobní asistence, příprava na zahájení třetí terénní služby – Domácí péče.
- 2008 Příprava zahájení provozu Hospice Dobrého Pastýře v Čerčanech, zkušební provoz zahájen 1. září, postupný nárůst kapacity. Zahájen provoz třetí terénní služby – Domácí péče.
- 2009 Dofinancování stavby budovy a základní dovybavení, rozšíření služeb o Odborné sociální poradenství, Ambulanci paliativní medicíny, registrace Odlehčovacích služeb, příprava otevření Centra denních služeb.
- 2010 Otevřeno Centrum denních služeb, které přivítalo první uživatele. Obnovena výstavba komunitního domu s kostelem Nejsvětější Trojice. Rozšířila se Ambulance paliativní medicíny, která má dvě pracoviště: ambulanci paliativní medicíny a léčby bolesti a ambulanci klinického psychologa. Občanskému sdružení TŘI byla udělena akreditace na vzdělávání v oboru paliativní medicína a léčba bolesti.



5 ORGÁNY SDRUŽENÍ

Správní rada k 31. 12. 2010

Předsedkyně: MUDr. Tereza Dvořáková

Místopředseda: Ing. Jiří Pech

Členové:

Ing. Eva Machová (do 29. 11. 2010)

doc. RNDr. Jan Rataj, CSc.

Rudolf Reitz, BTh.

Dozorčí rada k 31. 12. 2010

Předseda: Martin Čeljuska

(do 30. 11. 2010)

Členové:

Alena Čeljusková

(předsedkyně od 1. 12. 2010)

Lucie Marešová

Název: **Občanské sdružení TŘI**
 Sídlo: Sokolská 584, 257 22 Čerčany
 IČ: 18623433
 Registrace: MV ČR: VSC/1-9432/92-R, 3. ledna 1992
 Bankovní spojení: Česká spořitelna, a. s., č. účtu: 530530359/0800
 Internetové stránky: www.centrum-cercany.cz
 E-mail: os-tri@centrum-cercany.cz
 Tel./fax: 317 777 381, 317 700 903

- **Centrum Čerčany:**

Sokolská 584, 257 22 Čerčany

Tel./fax: 317 777 381, 317 700 903

Infolinka: 731 604 101

Lůžkový hospic Dobrého Pastýře, Čerčany

Tel./fax: 317 777 381, 317 700 903

E-mail: hospic@centrum-cercany.cz

Mobilní hospic Dobrého Pastýře

Tel.: 734 435 033

E-mail: mobilnihospic@centrum-cercany.cz

Domácí péče

Tel.: 731 479 646

E-mail: domacipece@centrum-cercany.cz

Asistenční auto

Tel.: 777 333 939

Ambulance paliativní medicíny

Tel.: 734 435 033

E-mail: ambulance@centrum-cercany.cz

- **Sociální služby Benešov**

Jana Nohy 1352, 256 01 Benešov

Tel./fax: 317 722 046

Odlehčovací služby terénní

Tel.: 317 777 381, 731 480 350

E-mail: asistence@centrum-cercany.cz

Odborné sociální poradenství

Tel.: 605 110 221

E-mail: poradna@centrum-cercany.cz

Půjčovna zdravotnických a kompenzačních pomůcek

Tel.: 605 276 114

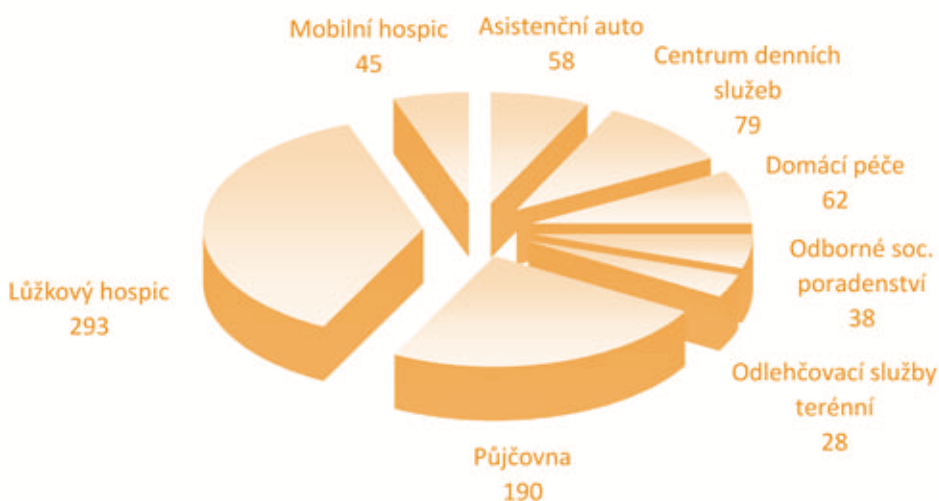
E-mail: pujcovna@centrum-cercany.cz



7 SLUŽBY

Zdravotně sociální služby našeho sdružení využilo v roce 2010 téměř 800 klientů. Stali jsme se tak majoritním poskytovatelem těchto služeb v regionu Benešovsko. Spádovou oblastí lůžkového hospice je především Středočeský kraj a Praha.

Počet klientů dle typu služby



7 1 Lůžkový hospic Dobrého Pastýře



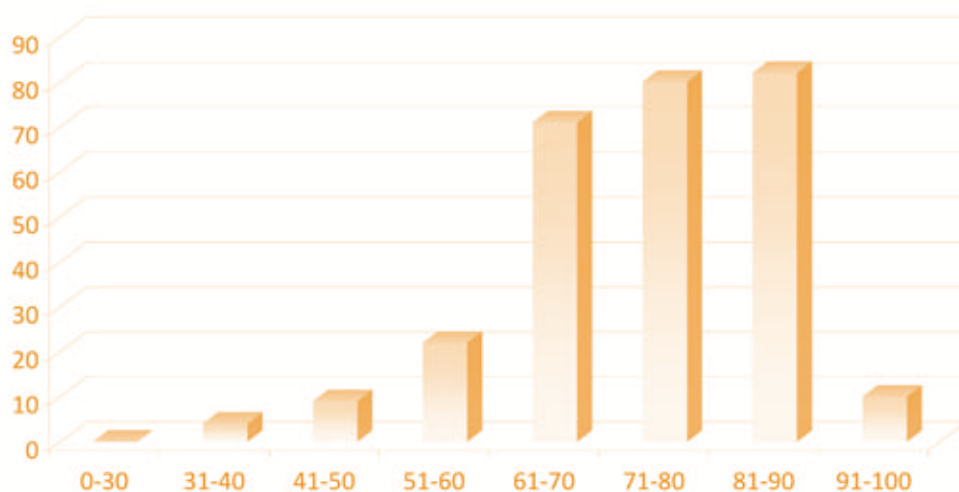
Hospic Dobrého Pastýře je zdravotnické zařízení pro pacienty v konečné fázi života, v naprosté většině s pokročilým nádorovým onemocněním, a to bez ohledu na věk. Hospic umožňuje svým pacientům i jejich blízkým žít naplno tak, jak jim onemocnění dovolí. Režim dne je individuální a výrazně se liší od nemocničních zařízení. Pacientům a jejich



rodinám nabízíme klidné a bezpečné zázemí pro společný pobyt.



Pacienti podle věku

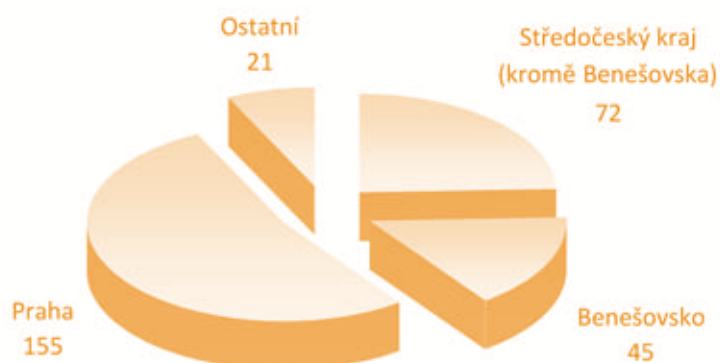


Hospic Dobrého Pastýře je jediným hospicem ve Středočeském kraji. V roce 2010 poskytl své služby 293 pacientům, 231 z nich jsme doprovodili na věčnost. Pokles počtu pacientů oproti předchozímu roku je pro nás paradoxně dobrou zprávou. V souvislosti se zvýšenou obložeností lůžek to znamená, že pacienti v hospici



pobývají delší dobu. Průměrná doba hospitalizace byla 23 dnů. Tento čas je nezbytně nutný, aby bylo možné nastavit optimální léčbu a pacient mohl prožít poslední část života v klidu, bez bolestí a dalších těžko snesitelných příznaků.

Počet pacientů podle místa bydliště



Multidisciplinární tým pečuje o pacienty na vysoké úrovni. Zaměřuje se na odstranění či zmírnění symptomů doprovázejících nevyléčitelná onemocnění, zejména bolesti. Zároveň se snaží uspokojovat potřeby pacientů v oblasti psychické, sociální i duchovní. Dalším podstatným úkolem je podpora rodinných příslušníků a blízkých, kteří pacienty doprovází, aby mohli být sami oporou pro umírající. O pozůstalé pak pečujeme dlouhodobě a snažíme se jim pomoci zvládnout nelehkou životní situaci.



| Ošetrovací dny za období od 1. 1. 2010 do 31. 12. 2010 | |
|--|-------|
| Počet lůžkodnů | 8 529 |
| Průměrná obložnost za rok v % | 77,89 |
| Průměrná obložnost za rok (přepočteno na lůžka) | 23,37 |

7 2 Mobilní hospic Dobrého Pastýře



Mobilní hospic je terénní zdravotně sociální služba, která pomáhá nevyléčitelně nemocným lidem a jejich rodinám zvládnout závěrečné období života v domácím prostředí. Poskytuje odbornou pomoc celého multidisciplinárního týmu 24 hodin denně, v okruhu cca 30 km od Čerčan.

V roce 2010 využilo služby Mobilního hospice 45 klientů, u kterých proběhlo 364 návštěv zdravotních sester a 86 návštěv lékařů. Průměrná doba péče byla v tomto roce 37 dní.

7 3 Ambulance paliativní medicíny a léčby bolesti



Další zdravotní služba rozšiřuje možnosti hospicové péče za hranice samotného hospice. V ambulanci se lékaři snaží pomoci lidem, kteří nepotřebují nepřetržitou ošetrovatelskou péči, ale jejichž onemocnění doprovází řada velmi bolestivých a nepříjemných symptomů. Lékaři jim nastavují takovou léčbu, která jim umožní lépe zvládat vedlejší příznaky léčby, chronickou bolest a další symptomy jejich nemoci a umožní jim tak kvalitní prožívání života.



7 4 Domácí péče



Odbornou zdravotní péči v domácím prostředí poskytujeme 7 dní v týdnu, 24 hodin denně. V roce 2010 využilo tuto službu 62 pacientů a bylo takto odpracováno 2616 hodin.

Odborný personál je schopný nejen provést úkon podle indikace ambulantního či lůžkového zdravotnického zařízení, ale i poradit rodinným příslušníkům s péčí. Tato zdravotní péče je hrazena zdravotními pojišťovnami včetně dopravy za pacientem. Máme uzavřeny smlouvy se sedmi zdravotními pojišťovnami v České republice.

7 5 Centrum denních služeb – Klub Dobrého Pastýře



Centrum denních služeb (CDS) je jednou z nových aktivit roku 2010. Prvního klienta přivítalo 4. 1. 2010 a od 15. 3. 2010 zahájilo svoji činnost v plném rozsahu, 5 dní v týdnu od 8 do 16 hodin. Posláním této služby je poskytnout zdravotně postiženým, těžce nemocným lidem a seniorům, kteří jsou osamělí nebo ohroženi sociálním vyloučením a ztrátou soběstačnosti, denní pobyt ve společnosti dalších klientů. Program nabízí různorodé tvořivé aktivity, práci s keramikou, barvami, ale i společný zpěv, čtení a vyprávění. Službu využívají pacienti lůžkového hospice i klienti z Čerčan a okolí. V roce 2010 navštívilo CDS opakovaně 79 klientů.



Poslání Centra denních služeb:

- zachovat kvalitu života,
- zbavit klienty pocitu samoty, opuštěnosti a zbytečnosti,
- udržet a rozvíjet sociální kontakty uživatelů,
- zajistit úlevu pečující rodině,
- udržet nebo zlepšit stávající zdravotní stav a soběstačnost uživatelů,
- umožnit smysluplné využití volného času atd.



7 6 Odlehčovací služby terénní



Služba je poskytována v domácím prostředí osobám se sníženou soběstačností v důsledku pokročilého věku, chronického onemocnění nebo zdravotního postižení. Jejím cílem je podpora rodiny, která pečuje o svého blízkého. Pomoc asistentů poskytne rodině prostor pro nezbytný odpočinek, naučí je vykonávat odbornější zákroky v rámci péče, umožní postiženému nebo nemocnému člověku společenské kontakty i vyřízení úředních či osobních záležitostí. Naše zkušené asistentky pomáhají klientovi zvládnout péči o vlastní osobu, nabízejí aktivizační, výchovné a vzdělávací činnosti.

V rámci asistenční služby bylo za rok 2010 odpracováno 3056 hodin a službu opakovaně využilo 28 klientů.

7 7 Asistenční auto



Součástí terénních odlehčovacích služeb je služba asistenčního auta, která pomáhá starším a zdravotně postiženým spoluobčanům při dopravě na požadované místo (lékař, nemocnice, úřady, kulturní zařízení apod.). Prostory auta jsou přizpůsobené



lidem s různým druhem postižení a pomoc řidiče s vystupováním a doprovodem je samozřejmostí.

Asistenční auto používáme i pro rozvoz osobních asistentek ke klientům a přepravu zdravotnických a kompenzačních pomůcek zapůjčených v naší půjčovně.

V roce 2010 najelo asistenční auto 48 400 km, rozvezlo 93 zdravotnických pomůcek a službu opakovaně využilo 58 klientů.



7 8 Odborné sociální poradenství



Službu odborného sociálního poradenství poskytujeme zdarma všem klientům, kteří se ocitli v obtížné sociální situaci. Naším cílem je pomoci společnými silami vyřešit nepříznivou životní situaci člověka, snížit sociální a zdravotní rizika, poskytnout komplexní a aktuální informace a maximální podporu při řešení jeho problémové situace.

V roce 2010 využilo službu odborného sociálního poradenství 38 klientů, z toho 29 klientů bylo ze Středočeského kraje a 9 klientů z Prahy.

7 9 Půjčovna zdravotnických a kompenzačních pomůcek



Speciální zdravotnické a kompenzační pomůcky jsou velkou pomocí pro rodiny, které o své nemocné pečují v domácím prostředí. Mezi nejžádanější pomůcky patří polohovací lůžka, antidekubitní matrace, chodítka a invalidní vozíky. Zajišťujeme dopravu, montáž i odborné zaškolení. V roce 2010 jsme uzavřeli celkem 190 smluv o pronájmu zdravotnických pomůcek, 93 pomůcek jsme zavezli autem osobní asistence přímo do místa bydliště našich klientů.



Záměrem Občanského sdružení TŘI je nejen poskytovat služby v oblasti paliativní péče, ale věnovat se i odbornému vzdělávání zdravotníků, sociálních pracovníků a také široké veřejnosti. Nová budova, která přímo navazuje na hospic, by měla nabídnout prostory právě pro tyto činnosti sdružení.



8 1 Vzdělávání

Nové prostory umožní rozvoj vzdělávacích aktivit pro naše zaměstnance i pro veřejné kurzy a stáže. V současnosti připravujeme program pro odborné vzdělávání sester, ošetřovatelů a sociálních pracovníků v oblasti paliativní péče. V další fázi chceme školit i domácí laické ošetřovatele, kteří mohou rozšířit nabídku služeb v rámci „sousedské“ výpomoci v obci. Součástí vzdělávání je publikační činnost a osvěta pro širokou veřejnost, která si klade za cíl bořit mýty a všeobecný strach ze smrti, aby pomohla k návratu přirozené péče o umírající v rámci rodin a místních komunit.

8 2 Komunitní aktivity

Naše aktivity nejsou vytržené ze života, ale naopak se zaměřují na začlenění do široké místní komunity. Komunitní dům nabídne prostory pro aktivní setkávání místních obyvatel napříč všemi generacemi. Pravidelné aktivity pro děti a dospělé zatím probíhají v prostorách hospice, které už nejsou dostatečné. Další komunitní aktivity se zaměřují na seniory a na péči o pozůstalé.



8 3 Kostel

Duchovní prostor bude sloužit klientům hospice, jejich blízkým i dalším lidem v regionu. Dle předběžných dohod s místními církvemi je liturgický prostor kostela koncipován tak, aby jej bez problémů mohly využívat pro své potřeby různé církve. Zároveň nabídne důstojný prostor pro kulturu v regionu.

Stavba začala v květnu roku 2008, ale z důvodu nedostatku finančních prostředků byla pozastavena a pokračovala až v roce 2010. Naším velkým cílem je co nejdříve zajistit financování hrubé stavby, aby se mohly aktivity sdružení z nedostačujících prostor hospice brzy přesunout do nového zázemí.

9 ALTERNATIVNÍ ŠKOLA

Stavba a provozování školy je jedním ze základních projektů, které si Občanské sdružení TŘI stanovilo ve svých cílech. Doplnuje prostory pro život nejmladší generace. Nejde jen o samotné vzdělávání, postavené na křesťanských morálních principech, ale o prostor, kde se mohou potkávat děti průměrné s vysoce inteligentními i s dětmi s handicapem, stejně tak z různých sociálních vrstev. Tento projekt si klade za cíl vychovávat nové generace k občanskému sociálnímu citění, respektování lidských práv a důstojnosti člověka. Je základem pro další aktivity, které vedou k návratu rodinných a komunitních hodnot ve společnosti a v posledním stádiu lidského života i k důstojnému doprovázení umírajících, o které se snažíme ve všech stávajících službách. V současné době je projekt z finančních důvodů pozastavený. Věříme, že se k němu v budoucnu znovu vrátíme.

10 DOBROVOLNÍCI



Dobrovolnický program Občanského sdružení TŘI, akreditovaný Ministerstvem vnitra ČR, v průběhu roku 2010 úspěšně navázal na předchozí období. Počet dobrovolníků se mírně navýšil a rozšířily se oblasti činností, v nichž dobrovolníci vypomáhají. Největší část dobrovolnické práce se zaměřuje na přímý kontakt s pacienty, ať už individuální – doprovázení u lůžka nemocných, nebo skupinový – při aktivitách probíhajících v Centru denních služeb, na nichž se dobrovolníci výraznou měrou podílejí při tvořivých činnostech a společném trávení času s hudbou. Dobrovolníci jsou důležitou součástí komplexní péče o nemocné v prostředí hospice, zprostředkovávají kontakt se světem „venku“ a napomáhají nemocným prožít poslední dny dle jejich potřeb a přání.





Foto Martin Kámen

Velkým přínosem je dobrovolnická pomoc při plánování, organizaci a realizaci akcí, ať už benefičního charakteru či určených pro širokou veřejnost. Prostřednictvím těchto akcí se O.s. TŘI snaží o osvětu, bourání tabu kolem umírání a smrti, i získání dalších finančních prostředků na svoji činnost. Dalšími oblastmi realizace dobrovolnické činnosti jsou mimo jiné pomoc v administrativě, s tvorbou databází, práce na zahradě, v knihovně a jiné. Dobrovolníci takto v průběhu roku 2010 odpracovali 1364 evidovaných hodin.

Velmi dobrou zkušenost získalo O.s. TŘI ve spolupráci s Fórem dárců i v zapojení firemních dobrovolníků, kteří pomáhali s větším úklidem budovy i okolí hospice. Kromě stálých dobrovolníků akreditovaného programu využívá O.s. TŘI i výpomoci dalších osob v rámci krátkodobé dobrovolné činnosti.

11 AKCE PRO VEŘEJNOST

- 27.02. Harfový koncert
- 28.03. Květná neděle
- 04.04. Velikonoční odpoledne pro děti
- 25.04. Neděle Dobrého Pastýře
- 07.05. Koncert vokálního tria Sekundičky
- 10.05. Výstava fotografií z hospicového prostředí
- 30.05. Slavnost Nejsvětější Trojice
- 05.06. Koncert pěveckého sboru Sirény
- 25.06. Divadelní představení Liduška - souboru Zornice
- 29.08. Posvícení



- 17.09. Benefiční koncert Jiřího Schmitzera
- 10.10. Den otevřených dveří
- 16.10. Benefiční koncert Jiřího Pavlici a přátel
- 07.11. Lampionový průvod pro děti
- 20.11. Setkání pozůstalých
- 27.11. Workshop - výroba a prodej adventních věnců
- 28.11. Benefiční koncert Jaroslava Svěceného
- 10.12. Jazzový koncert - Veronika Vitova Crew
- 19.12. Adventní neděle s Betlémským světlem



Pravidelné akce pro veřejnost

- Biblické čtení
- Biblické hodiny pro děti
- Keramika pro rodiče s dětmi
- Setkávání maminek s nejmenšími dětmi



12 ZPRÁVA O HOSPODAŘENÍ

ROZVAHA pro nevýdělečné organizace
ve zkráceném rozsahu
ke dni 31.12.2010

Název a sídlo účetní jednotky
Občanské sdružení TŘI
Sokolská 584, 257 22 Čerčany

| |
|------------|
| iČ |
| 186 23 433 |

| Označení a | AKTIVA b | Stav k prvnímu dni účetního období 1 | Stav k poslednímu dni účetního období 2 |
|------------|--|--|---|
| A. | Dlouhodobý majetek celkem (A.I. + A.II. + A.III. + A.IV.) | 124 186 | 124 317 |
| A. I. | Dlouhodobý nehmotný majetek celkem (součet A.I.1. až A.I.7.) | 0 | 0 |
| A. II. | Dlouhodobý hmotný majetek celkem (součet A.II.1. až A.II.10.) | 130 034 | 136 437 |
| A. III. | Dlouhodobý finanční majetek celkem (součet A.III.1. až A.III.7.) | 124 | 124 |
| A. IV. | Oprávkový k dlouhod.majetku celkem (součet A.IV.1. až A.IV.11.) | -5 972 | -12 244 |
| B. | Krátkodobý majetek celkem (B.I. + B.II. + B.III. + B.IV.) | 6 779 | 10 127 |
| B. I. | Zásoby celkem (součet B.I.1. až B.I.9.) | 247 | 187 |
| B. II. | Pohledávky celkem (součet B.II.1. až B.II.19.) | 876 | 1 920 |
| B. III. | Krátkodobý finanční majetek celkem (součet B.III.1. až B.III.8.) | 3 354 | 6 056 |
| B. IV. | Jiná aktiva celkem (součet B.IV.1. až B.IV.3.) | 2 302 | 1 964 |
| | AKTIVA CELKEM (A + B) | 130 965 | 134 444 |

| Označení a | PASIVA b | Stav k prvnímu dni účetního období 3 | Stav k poslednímu dni účetního období 4 |
|------------|--|--|---|
| A. | Vlastní zdroje celkem (A.I. + A.II.) | 128 080 | 128 265 |
| A. I. | Jmění celkem (součet A.I.1. až A.I.3.) | 129 235 | 136 569 |
| A. II. | Výsledek hospodaření celkem (součet A.II.1 až A.II.3.) | -1 155 | -8 304 |
| B. | Cizí zdroje celkem (B.I + B.II. + B.III. + B.IV.) | 2 885 | 6 179 |
| B. I. | Rezervy celkem (B.I.1.) | 0 | 0 |
| B. II. | Dlouhodobé závazky celkem (součet B.II.1. až B.II.7.) | 0 | 0 |
| B. III. | Krátkodobé závazky celkem (součet B.III.1. až B.III.23.) | 3 598 | 4 497 |
| B. IV. | Jiná pasiva celkem (součet B.IV.1. až B.IV.3.) | -713 | 1 682 |
| | PASIVA CELKEM (A + B) | 130 965 | 134 444 |

| | |
|---|--|
| Sestaveno dne: 30.3.2011 | Podpisový záznam statutárního orgánu účetní jednotky nebo podpisový záznam fyzické osoby, která je účetní jednotkou  |
| Právní forma účetní jednotky: občanské sdružení | Osoba odpovědná za účetnictví (jméno a podpis): Zuzana Jezberová  |
| Předmět podnikání: zdravotně sociální služby | Osoba odpovědná za účetní uzávěrku (jméno a podpis): Zuzana Jezberová  |
| | tel.: 317 777 380 linka: 127 |



**VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY pro nevýdělečné organizace
ve zjednodušeném rozsahu**




ke dni: 31.12.2010

Název a sídlo účetní jednotky:

Občanské sdružení TŘI
Sokolská 584, 257 22 Čerčany

| |
|------------|
| IČ |
| 186 23 433 |

| Označení a | NÁKLADY b | Činnost | | |
|------------|--|---------------|------------------|---------------|
| | | hlavní 1 | hospodářská 2 | celkem 3 |
| A. I. | Spotřebované nákupy celkem (součet A.I.1. až A.I.4.) | 6 893 | 274 | 7 167 |
| A. II. | Služby celkem (součet A.II.5. až A.II.8.) | 5 418 | 11 | 5 429 |
| A. III. | Osobní náklady celkem (součet A.III.9. až A.III.13.) | 22 572 | 58 | 22 630 |
| A. IV. | Daně a poplatky celkem (součet A.IV.14. až A.IV.16.) | 53 | 0 | 53 |
| A. V. | Ostatní náklady celkem (součet A.V.17. až A.V.24.) | 192 | 0 | 192 |
| A. VI. | Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem (součet A.VI.25. až A.VI.30.) | 6 300 | 0 | 6 300 |
| A. VII. | Poskytnuté příspěvky celkem (součet A.VII.31. až A.VII.32.) | 39 | 0 | 39 |
| A. VIII. | Daň z příjmů celkem (A.VIII.33.) | 0 | 0 | 0 |
| | NÁKLADY CELKEM (A.I.+A.II.+A.III.+A.IV.+A.V.+A.VI.+A.VII.+A.VIII.) | 41 467 | 343 | 41 810 |
| B. I. | Tržby za vlastní výkony a za zboží celkem (součet B.I.1. až B.I.3.) | 17 707 | 447 | 18 154 |
| B. II. | Změny stavu vnitřní organizačních zásob celkem (součet B.II.4. až B.II.7.) | 0 | 0 | 0 |
| B. III. | Aktivace celkem (součet B.III.8. až B.III.11.) | 0 | 0 | 0 |
| B. IV. | Ostatní výnosy celkem (součet B.IV.12. až B.IV.18.) | 39 | 0 | 39 |
| B. V. | Tržby z prodeje majetku, zúčtování rezerv a opravných položek celkem (součet B.V.19. až B.V.25.) | 110 | 0 | 110 |
| B. VI. | Přijaté příspěvky celkem (součet B.VI.26. až B.VI.28.) | 3 373 | 0 | 3 373 |
| B. VII. | Provozní dotace celkem (B.VII.29.) | 12 985 | 0 | 12 985 |
| | VÝNOSY CELKEM (B.I.+B.II.+B.III.+B.IV.+B.V.+B.VI.+B.VII.) | 34 214 | 447 | 34 661 |
| C. | Výsledek hospodaření před zdaněním (VÝNOSY CELK. + NÁKLADY CELK.) | -7 253 | 104 | -7 149 |
| D. | Výsledek hospodaření po zdanění (C. - 34.) | -7 253 | 104 | -7 149 |

| | |
|---|--|
| Sestaveno dne: 30.3.2011 | Podpisový záznam statutárního orgánu účetní jednotky nebo podpisový záznam fyzické osoby, která je účetní jednotkou  |
| Právní forma účetní jednotky: občanské sdružení | Osoba odpovědná za účetnictví (jméno a podpis): Zuzana Jezberová  |
| Předmět podnikání: zdravotně sociální služby | Osoba odpovědná za účetní uzávěrku (jméno a podpis): Zuzana Jezberová  |
| | tel.: 317 777 380 linka: 127 |



Specifikace výkazu zisku a ztráty 2010

| | |
|---|----------------------|
| Náklady celkem | 41 809 323,69 |
| Spotřeba materiálu | 5 722 468,07 |
| Spotřeba energie | 1 080 004,21 |
| Spotřeba ostatních neskladovatelných dodávek | 239 105,32 |
| Prodané zboží | 126 183,90 |
| Opravy a udržování | 294 569,52 |
| Cestovné | 52 639,00 |
| Náklady na reprezentaci | 63 294,10 |
| Ostatní služby | 5 017 584,08 |
| Mzdové náklady | 16 852 345,00 |
| Zákonné sociální pojištění | 5 456 798,40 |
| Ostatní sociální pojištění | 91 115,00 |
| Ostatní sociální náklady | 228 900,00 |
| Daně a poplatky | 52 946,00 |
| Smluvní pokuty a úroky z prodlení | 1 345,97 |
| Kurzové ztráty | 4,28 |
| Jiné ostatní náklady | 190 973,94 |
| Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku | 6 299 976,90 |
| Poskytnuté členské příspěvky | 39 070,00 |

| | |
|--|----------------------|
| Výnosy celkem | 34 660 490,21 |
| Tržby z prodeje služeb | 18 009 740,82 |
| Tržby z prodeje zboží | 144 000,00 |
| Tržby z prodeje dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku | 110 000,00 |
| Úroky | 13 129,94 |
| Jiné ostatní výnosy | 25 739,13 |
| Přijaté příspěvky a dary | 3 362 331,32 |
| Přijaté členské příspěvky | 10 990,00 |
| Provozní dotace | 12 984 559,00 |



13 VÝROK AUDITORA

Ing. Jaroslav Trávníček, auditor KAČR dekret č. 137, Hostinského 1539, 155 00 Praha 5

V ý r o k a u d i t o r a

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv, pasiv a finanční situace společnosti Občanské sdružení TŘI k 31.12.2010 a nákladů, výnosů a výsledku jejího hospodaření a peněžních toků za rok od 1.1.2010 do 31.12.2010 v souladu s českými účetními předpisy.

V Praze dne 17.5.2011


.....
Auditor: Ing. Jaroslav Trávníček
číslo osvědčení 0137 KAČR



Za ověřovanou organizaci :
Zpráva byla předána a projednána dne :

18.5.2011 

VÝROČNÍ
ZPRÁVA

20

10



strana

19

14 DÁRCI V ROCE 2010 (provozní a investiční prostředky)

Přehled přijatých dotací v Kč

| | |
|---|-------------|
| Ministerstvo zdravotnictví | 6 123 124,- |
| Ministerstvo práce a sociálních věcí | 4 775 000,- |
| Ministerstvo vnitra | 59 000,- |
| Magistrát hlavního města Prahy | 4 100 000,- |
| Městské části Prahy (MČ Praha 3, MČ Praha 4, MČ Praha 6, MČ Praha 7, MČ Praha 9, MČ Praha 12) | 233 000,- |
| Ostatní samospráva (město Benešov, město Bystřice, město České Budějovice, obec Čtyřkoly, město Dobřichovice, obec Hrusice, obec Jesenice, městys Kamenice u Jihlavy, město Kolín, město Pečky, obec Průhonice, město Roztoky, město Říčany, město Sázava, město Týnec nad Sázavou, obec Veltruby, město Votice) | 382 920,- |

Přehled přijatých darů

Dary nadací a nadačních fondů

Nadace O2 400 000 Kč, Nadační fond J&T 300 000 Kč, Liga proti rakovině 150 000 Kč, Nadace KB, a.s. – Jistota 136 000 Kč, Nadace Taťány Kuchařové – Krása pomoci 107 000 Kč, Nadace Dobré dílo sester sv. Karla Boromejského 100 000 Kč, Nadace Divoké husy 60 000 Kč, Nadace VIA – Fond T-mobile 85 000 Kč, Nadační fond Umění doprovázet 25 000 Kč.

Dary právnických osob od 5 000 Kč

Maranatha o.s. 1 000 000 Kč, Johnson Corporate 955 000 Kč, Římskokatolická farnost Matky Boží před Týnem 84 270 Kč, NOVARTIS s.r.o. 46 200 Kč, RWE Energie a.s. 30 000 Kč, Farní charita Benešov 30 000 Kč, Pěvecký soubor Brussings 29 726,88 Kč, Burian a partner, s.r.o. 20 000 Kč, Estetica, s.r.o. 20 000 Kč, Farní charita Vlašim 20 000 Kč, ROKO Janečská, s.r.o. 20 000 Kč, Římskokatolická farnost Divišov 15 952,95 Kč, Sdružení Salesiánů 14 000 Kč, Římskokatolická farnost Praha 12 683 Kč, Římskokatolická farnost Praha 6 – Liboc 11 000 Kč, e4you, spol. s.r.o. 10 000 Kč, GARONE, s.r.o. 10 000 Kč, Proheat, s.r.o. 10 000 Kč, EKOSO Trhový Štěpánov, s.r.o. 5 000 Kč, Karmel sv. Josefa 5 000 Kč.



Dary fyzických osob od 10 000 Kč

MUDr. Kalvodová Dagmar 1 050 000 Kč , Ing. Passerová Marie 1 000 000 Kč, Nowak Petr 73 700 Kč, Drbohlavová Jitka 50 000 Kč, RNDr. Hanová Jiřina 50 000 Kč, Ing. Just Petr 50 000 Kč, Kovaríková Jana 50 000 Kč, Novotný Tomáš 50 000 Kč, Haulíková Eva 40 000 Kč, Filipová Jitka, Cháron 30 000 Kč, Ing. Opatrný Aleš 30 000 Kč, PaedDr. Chytrý Michael 25 000 Kč, farníci z Čerčan 22 400 Kč, Badalík Jaroslav, Baal print 20 000 Kč, Geisťová Drahomíra 20 000 Kč, Ing. Pacholík František 20 000 Kč, Tesařová Olga 20 000 Kč, PhDr. Venclová Natalie 20 000 Kč, Žák Michal 20 000 Kč, Schmitzer Jiří 15 000 Kč, Sováková Anna 15 000 Kč, Gabrielová Ilona 11 500 Kč, MUDr. Hirsch Ondřej 10 008 Kč, RNDr. Bednář Jan 10 000 Kč, Červinková Miroslava 10 000 Kč, Mgr. Čihák Jiří 10 000 Kč, Dostálová Ivana 10 000 Kč, Dvořáček Karel 10 000 Kč, Ing. Dvořáček Petr 10 000 Kč, Freiiová Jitka 10 000 Kč, Gallová Dana 10 000 Kč, Hlaváčková Marie 10 000 Kč, Hobza Pavel 10 000 Kč, Jelen Vladimír 10 000 Kč, Ing. Jirkovský Jiří 10 000 Kč, doc. RNDr. Konvalinka, CSc. 10 000 Kč, Kubásek Jan 10 000 Kč, Kubásková Dagmar 10 000 Kč, Kupka Martin 10 000 Kč, Linek Jan 10 000 Kč, RNDr. Munzar Jan 10 000 Kč ,Neumann Emanuel 10 000 Kč, Neužil Jan 10 000 Kč, MUDr. Růžková 10 000 Kč, Pokorný Martin 10 000 Kč, Porschová Eva 10 000 Kč, Růžek Bohuslav 10 000 Kč, Seifertová Jitka 10 000 Kč, Slavíček Jaroslav 10 000 Kč, Dr. Slavík Jaroslav 10 000 Kč, Vlanetová Michaela 10 000 Kč, Ing. Vaněčková Jarmila 10 000 Kč, Vašina Jan, HAIVA, 10 000 Kč, Vladyková Eva 10 000 Kč.

Dary fyzických osob od 5 000 Kč

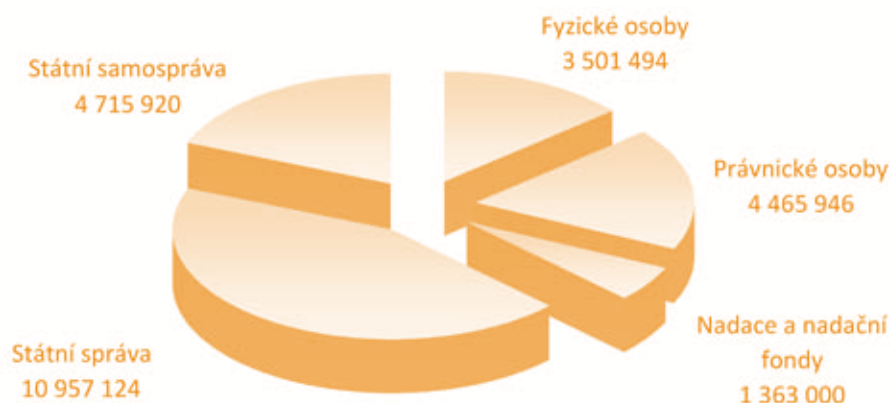
Menoušek Ivan, Valer Tomáš, Ing. Vandas Jiří, Ing. Žáková Jiřina, Ing. Bachna Petr, Havlíček Milan, Ing. Machát Vladimír, Švehlová Margita, Bárta Karel, Brodská Barbora, Ing. Česáková Jana, MUDr. Eliáš Jaroslav, Slezáková Hana, Kříž Milan, Andrová Marie, Kalíšková Jitka, Strnad Vojtěch, Bachnová Zuzana, Bláhová Ludmila, Gorčíková Pouliková Markéta, Kaňková Jitka, Kavalierová Květoslava, Korešová Eva, Krůtová Jaroslava, manželé Kudláčkovi, Kulíková Jitka, Ing. Léděl Pavel, paní Matějovská, Nováček Eduard, Paták Pavel, MUDr. Pekárková Marie, p. Pelc, Pitrman Jiří, Pospíšil Dušan, Procházka Jiří, Schmidťová Kateřina, JUDr. Šešina Martin, Veselá Romana, manželé Vyhnalovi, paní Zehnálková, Žáková Anna, Žežulka Pavel.

Věcné dary v hodnotě nad 5 000 Kč

Henkel ČR s.r.o. - čistící prostředky, Podzimková Hana - žehlící jednotka, Nadace Taťány Kuchařové - Krása pomoci - 2 bioptronové lampy.



Dary a dotace v roce 2010 (provozní a investiční prostředky v Kč)



Sbírky a benefice

V roce 2010 byla ukončena sbírka určená pro získání finančních prostředků na výstavbu, vybavení a přípravu provozu komunitního centra v Čerčanech, jehož součástí bude Hospic Dobrého Pastýře, kostel, škola a centrum volného času. Celkem bylo v této sbírce vybráno 1 029 427,96 Kč.

Sbírka otevřená za účelem provozování terénní hospicové paliativní péče pokračovala dále i v roce 2010. Pro tuto sbírku byl otevřen účet u Poštovní spořitelny č. 195 477 502/0300. Zůstatek na tomto účtu byl k 31.12.2010 ve výši 2 198,69 Kč.

V říjnu roku 2010 byla zahájena nová veřejná sbírka za účelem shromáždování finančních prostředků na zajištění stavby a provozu komunitního centra v Čerčanech, jehož součástí bude Hospic Dobrého Pastýře, kostel, škola a centrum volného času. Pro tuto sbírku byl otevřen účet u Poštovní spořitelny č. 191 729 485 /0300, na kterém byl k 31.12.2010 zůstatek ve výši 102 528,90 Kč.

Výtěžek z uspořádaného benefičního adventního koncertu Jaroslava Svěceného na zámku Jemniště byl 68 470 Kč.

Benefiční koncert Jiřího Pavlici a přátel, který se uskutečnil v kostele sv. Václava v Praze přinesl výtěžek ve prospěch stavby komunitního domu s kostelem Nejsvětější Trojice ve výši 24 100 Kč.

Benefiční koncert Jiřího Schmitzera, který se konal v zahradě Hospice Dobrého Pastýře přinesl 16 619 Kč .



V rámci Adventních koncertů pořádaných v roce 2009 Českou televizí se vybraly 2 088 013,42 Kč.

Benefiční koncert kvarteta SOLIDEO pořádaný firmou HASOFT Velkoobchod s.r.o. přinesl výtěžek 25 000 Kč.

Děkujeme všem nadacím, státním institucím, firmám i fyzickým osobám, které nás v roce 2010 podpořily. Děkujeme i těm, kteří nechtějí být jmenováni nebo nejsou uvedeni v přehledu dárců.

Bez Vaší podpory bychom nemohli poskytovat péči na úrovni, na jaké ji poskytujeme.

15 Z DOPIŠŮ PŘÍBUZNÝCH PACIENTŮ

Chci Vám touto cestou mnohokrát poděkovat za péči, které se dostalo mému otci ve Vašem domově. Byl zde jen krátce, ale myslím, že jeho odchod byl lehčí, než kdyby byl v jiném zařízení. Obdivuji všechny, kteří zde pracují.

(z dopisu dcery pacienta)

Chtěl bych Vám touto formou poděkovat za práci, kterou vykonáváte pro pacienty s onkologickým onemocněním. Otec si bohužel služeb ve vašem hospici neužil. Přesto i těch pár chvil strávených u vás velmi citelně zapůsobilo na naši rodinu. I přes rozmlouvání převozu otce praktickou lékařkou myslím, že jsme se rozhodli správně. Zjistili jsme, že není v našich silách doma otci poskytnout odpovídající péči. Váš profesionální a citlivý přístup k pacientovi i jeho rodině byl v příkrém rozporu s našimi zkušenostmi ze zdravotnických zařízení v posledních několika týdnech.

(z dopisu syna pacienta)

Díky moc za to že existujete, že jsem měl možnost vás všechny poznat, že jste mi ukázali, že existují na světě lidé, kteří se s otevřeným srdcem umí postarat o ty pro společnost „nepotřebné“. Díky za tu nejhezčí péči o mou maminku, o mne. Díky, díky, díky.

(z dopisu syna pacientky)

**VÝROČNÍ
ZPRÁVA**

20

10



strana

23

S tou největší úctou, kterou v sobě mohu mít, zdravím, držím palce v dalším životě a té nejužitečnější práci. Zatím na to ještě nemám, ale prostě chci vás vidět a jednou se vrátím.

(z dopisu syna pacientky)

Moje matka u Vás pobývala v posledních chvílích svého života a jsem vděčen osudu, Bohu i Vám, že jsme dostali tuto možnost. Mohu citovat její časté výroky: „... nikdy za celý svůj život jsem se nesečkala s tolika hodnými lidmi, jako zde...“.

Rád bych Vám nyní znovu poděkoval za Vaši práci, hluboce humánní přístup k Vaším pacientům i jejich rodinným příslušníkům, za péči a čas věnovaný nejen mé matce, ale všem ostatním, jejichž čas se naplňuje nebo už naplnil.

(z dopisu syna pacientky)

Vážím si toho, že jste mi přes můj vysoký věk umožnili zůstat u mé ženy nepřetržitě do předposledního dne jejího života. Nepředpokládaně její poslední den byla u ní i naše dcera, která za ní denně přicházela. Pociťujeme oba hlubokou vděčnost Vašemu týmu za zcela mimořádně laskavou a obětavou péči, kterou jste mé ženě poskytli.

(z dopisu manžela pacientky)

16 ČLENSTVÍ V ORGANIZACÍCH

- Asociace poskytovatelů hospicové paliativní péče



- Asociace nemocnic České republiky



- Spolek odborové konference nestátních neziskových organizací působících v sociální a zdravotně sociální oblasti



**Vyrobila a vytiskla
tiskárna TRIA v. o. s.**

www.tria.cz



**VÝROČNÍ
ZPRÁVA
2010**



**vydalo
Občanské sdružení TŘI**



**náklad
400 ks**



Neprodejné



**text Občanské sdružení TŘI
editor Občanské sdružení TŘI**



**foto
Občanské sdružení TŘI**



**grafická úprava
Petr Lukáš Racek**



**tisk
TRIA**